

CONTENTS

<i>List of figures</i>	vii
<i>List of recipes in the Trinity Encyclopedia</i>	ix
<i>List of abbreviations</i>	xiii
<i>Acknowledgements</i>	xv
Introduction	1
The technical content: overview and highlights	2
The <i>Trinity Encyclopedia</i> as a source of 'lost' technical vocabulary	4
The manuscripts	4
Composition and compilation: the typology of the recipes and their sources	8
Author, title and date	12
Purpose and audience	13
As the manner is ...	17
The <i>Trinity Encyclopedia</i> in context: craft recipes in medieval England	18
Principles of the translation	22
Tools and equipment	25
The <i>Trinity Encyclopedia</i> : Translation	27
Appendix 1 London, British Library, MS Sloane 73 (MS S): contents, concordance, additional recipes	93
Appendix II Typology of the recipes	97
Appendix III Earlier studies	101
Appendix IV Revisions to the Early English Text Society edition of the <i>Trinity Encyclopedia</i>	103
Glossary	105
Bibliography	113